



Руководство по эксплуатации



СВИПЕР
VILLARTEC SM 920



*Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструктив своих изделий.
Актуальная информация и инструкции по эксплуатации размещены на сайтах: villartec.ru и villartec.by

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за покупку свипера SM 920 торговой марки VILLARTEC. При покупке свипера SM 920 требуйте проверки его работоспособности пробным запуском.



ВАЖНО! Перед началом сборки и эксплуатации, пожалуйста, внимательно прочтите данную инструкцию по эксплуатации и соблюдайте все меры предосторожности, приведенные в ней. Это поможет избежать возможных травм и повреждения инструмента.

Инструкция по эксплуатации содержит важную информацию о безопасности, использовании и утилизации свипера. Храните данную инструкцию в надежном месте и в случае необходимости Вы всегда можете обратиться к ней.

Приобретённый Вами свипер может иметь некоторые изменения в конструкции отдельных узлов и деталей, внесенные производителем, которые не отражены в данной инструкции. Это связано с изменениями конструкции, не ухудшающими качество изделия и не влияющими на условия её эксплуатации.

Внешний вид свипера может отличаться от изображения на титульном листе инструкции по эксплуатации.

СОДЕРЖАНИЕ

1. Назначение.....	4
2. Распаковка.....	4
3. Комплектация поставки.....	4
4. Технические характеристики.....	5
5. Детализовка устройства.....	6
6. Меры предосторожности.....	7
7. Сборка.....	8
8. Эксплуатация.....	9
9. Хранение	9
10. Решение проблем	10
11. Замена компонентов устройства	10
12. Обслуживание	13

1. НАЗНАЧЕНИЕ

1. Данное устройство предназначено для уборки разнообразного мусора и подметания площадок с твердым покрытием. При работе с такими поверхностями, как домашние ковры и т.п., качество работы не может быть гарантировано.

2. Перед использованием убедитесь, что устройство находится в рабочем состоянии.

3. Свипер не подходит для сбора жидкостей. Также не убирайте с помощью данного устройства горячие или тлеющие предметы, например, сигареты, спички и т.п.

4. Качественный сбор камней и крупногабаритного мусора также не может быть гарантирован.

5. При сборе крупных частиц, пожалуйста, поднимите боковые щётки.

6. Пожалуйста, избегайте подметания материала, похожего на длинную веревочную пряжу, чтобы избежать запутывания и повреждения щёток; как только это произойдет, пожалуйста, аккуратно вытяните данный тип мусора из основной щётки (рис. 1).

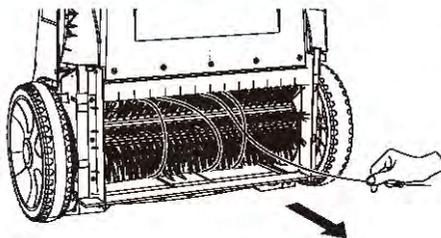


Рис. 1

2. РАСПАКОВКА

Откройте упаковку и осторожно извлеките свипер. Снимите упаковочный материал и все упаковочные и/или транспортировочные скобы (если таковые имеются). Проверьте комплект поставки.

Проверьте свипер и комплект поставки на наличие повреждений при транспортировке. В случае возникновения вопросов поставщик должен быть немедленно проинформирован об этом. Жалобы, полученные позднее, рассматриваться не будут.

Если какие-либо детали повреждены или отсутствуют, не используйте данное изделие до тех пор, пока они не будут заменены.

По возможности храните упаковку до окончания гарантийного срока. Прочтите и изучите руководство по эксплуатации, чтобы ознакомиться с устройством перед его использованием.

3. КОМПЛЕКТАЦИЯ ПОСТАВКИ:

Комплект поставки свипера на рисунке 2:

* На усмотрение производителя комплектация моделей может быть изменена



Рис. 2

4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	SM 920
Рабочая ширина	920 мм
Ёмкость контейнера	40 л
Максимальная площадь работы	3680 м ² /ч
Привод	Ручной
Масса	23 кг
Габариты	1300 мм x 920 мм x 1035 мм
Габариты упаковки	890 мм x 810 мм x 390 мм

5. ДЕТАЛИРОВКА УСТРОЙСТВА

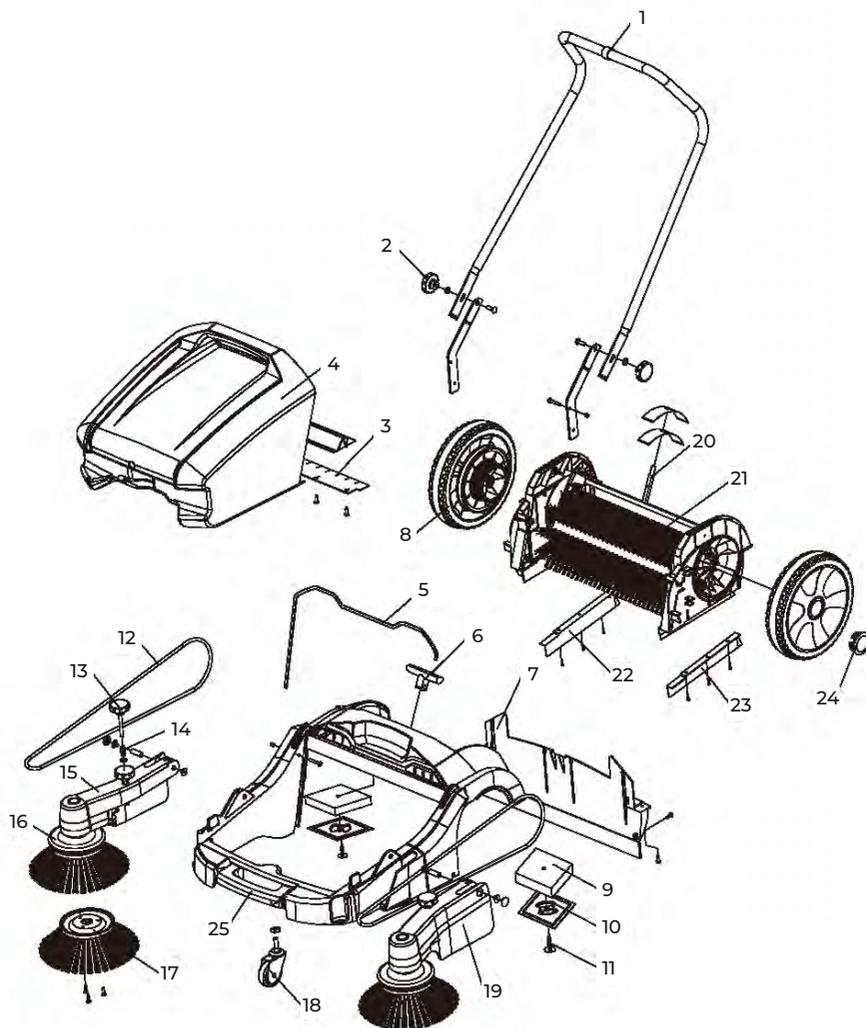


Рис. 3

№	Артикул	Наименование
1	920-1	Рукоятка
2	920-2	Барашковая гайка
3	920-3	Элемент пылезащитный
4	920-4	Контейнер
5	920-5	Прокладка
6	920-6	Рукоятка настройки высоты
7	920-7	Пластина
8	920-8	Колесо заднее
9	920-9	Фильтр
10	920-10	Крышка корпуса
11	920-11	Штифт фиксирующий
12	920-12	Ремень приводной
13	920-13	Болт М8Х90-М8Х90

№	Артикул	Наименование
14	920-14	Пружина
15	920-15	Плечо щётки правое
16	920-16	Пластина монтажная правой щётки
17	920-17	Щётка боковая
18	920-18	Колесо переднее
19	920-19	Плечо щётки левое
20	920-20	Рукоятка настройки высоты
21	920-21	Щётка основная
22	920-22	Бортик боковой 1
23	920-23	Бортик боковой 2
24	920-24	Колпачок колеса
25	920-25	Корпус

6. МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Пожалуйста, будьте внимательны при эксплуатации свипера в присутствии детей;
2. Пожалуйста, не используйте свипер в качестве детской игрушки;
3. Пожалуйста, не допускайте, чтобы Ваши волосы, ступни, части тела, одежда и т.д. находились близко к вращающимся частям устройства;
4. Пожалуйста, не пользуйтесь свипером босиком или в открытой обуви;
5. Пожалуйста, не убирайте с помощью данного устройства тлеющие или горячие предметы, чтобы избежать пожара и травмирования людей;
6. Пожалуйста, не убирайте с помощью свипера легковоспламеняющиеся и взрывоопасные предметы, а также ядовитые вещества;
7. При сборе и опустошении контейнера надевайте защитные перчатки для защиты рук от острых предметов;
8. Пожалуйста, не эксплуатируйте и не храните устройство вблизи источников огня;
9. Пожалуйста, храните свипер в безопасных местах;
10. Используйте устройство по его прямому назначению.

7. СБОРКА

1. Достаньте щётки из комплекта поставки и установите их с помощью винтов (рис. 4)
2. Установите рукоятку с помощью болтов и барашковых гаек (рис. 5)

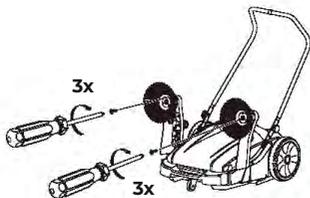


Рис. 4

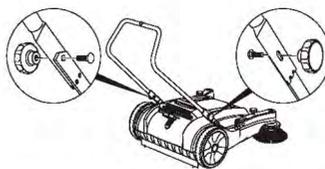


Рис. 5

3. Предусмотрена 3-позиционная система регулировки рукоятки для обеспечения комфорта оператора устройства (рис. 6).

4. Вы можете установить рабочую высоту щёток в зависимости от выполняемой работы. Предусмотрено 6 положений. С помощью рукоятки настройки высоты установите необходимое положение (рис. 7).

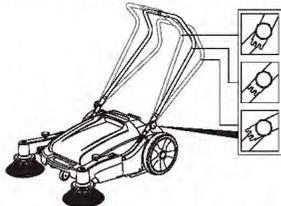


Рис. 6

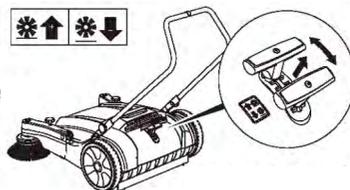


Рис. 7

5. Также Вы можете легко отрегулировать давление боковых щёток на обрабатываемую поверхность для обеспечения максимального качества подметания (рис. 8).

6. Кроме того, Вы можете зафиксировать боковые щётки в верхнем положении, если в них нет необходимости (рис. 9).



Рис. 8

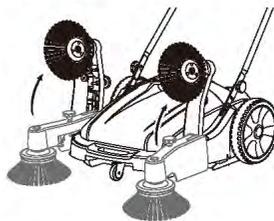


Рис. 9

Снятие контейнера и его опустошение (рис. 10):

1. Поднимите контейнер для мусора за рукоятку и отсоедините его.
2. Опустошите контейнер, предварительно собрав мусор с одной стороны для Вашего удобства.
3. Не применяйте избыточную силу при работе с устройством и его компонентами.

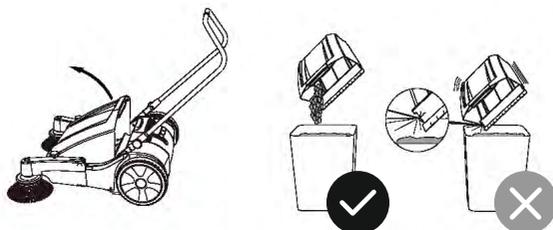


Рис. 10

8. ЭКСПЛУАТАЦИЯ

1. Простой принцип использования. Рекомендуется средняя скорость ходьбы
2. Прекрасно подходит для быстрой и комфортной уборки дорожек, залов, тротуаров, складских помещений и т.п.
3. Подходит для работы с пылью и мелкими предметами, такими как песок, гвозди и болты, железные опилки, древесные опилки, бумага и т.п.
4. Рабочая поверхность должна быть достаточно ровной, а перепад высот не должен превышать 2.5 см, в противоположном же направлении движения должен составлять не более 19 см (рис. 11).

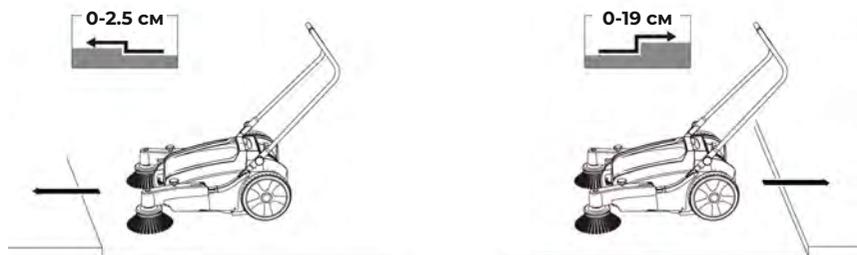


Рис. 11

9. ХРАНЕНИЕ

Хранение с экономией места.

Свипер может быть компактно сложен (рис. 12).

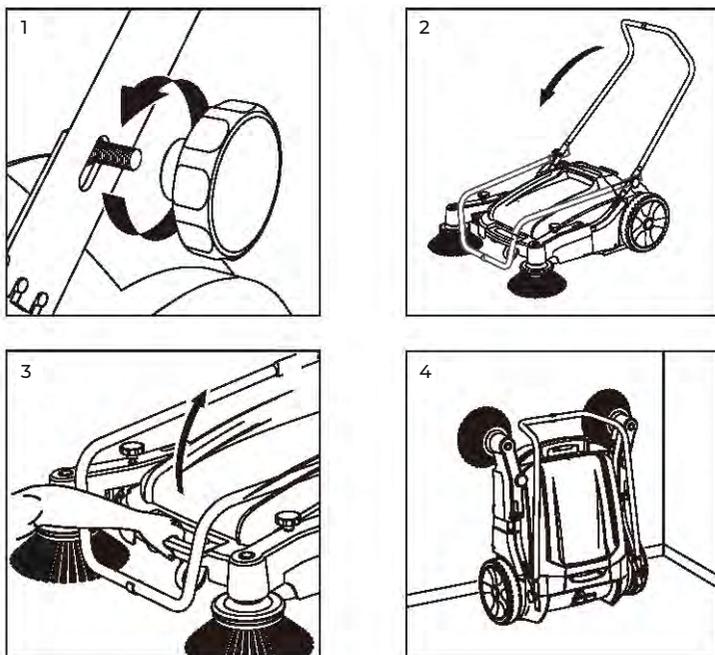


Рис. 12

10. РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ

Проблема	Решение
Недостаточное качество работы устройства	<p>Опустошите контейнер для мусора</p> <p>Отрегулируйте высоту боковых щёток/ очистите/замените при необходимости</p> <p>Отрегулируйте высоту основной щётки/ очистите/замените при необходимости</p> <p>Проверьте/замените проводной ремень боковой щётки</p>

11. ЗАМЕНА КОМПОНЕНТОВ УСТРОЙСТВА

Основная щётка

Чтобы демонтировать основную щётку, открутите все крепёжные винты. После этого извлеките две половины корпуса основной щётки (рис. 13).



Рис. 13

Очистка фильтра тонкой очистки и его замена

Извлеките фиксирующий штифт и снимите фильтр тонкой очистки для проведения дальнейших работ с ним (рис.14).

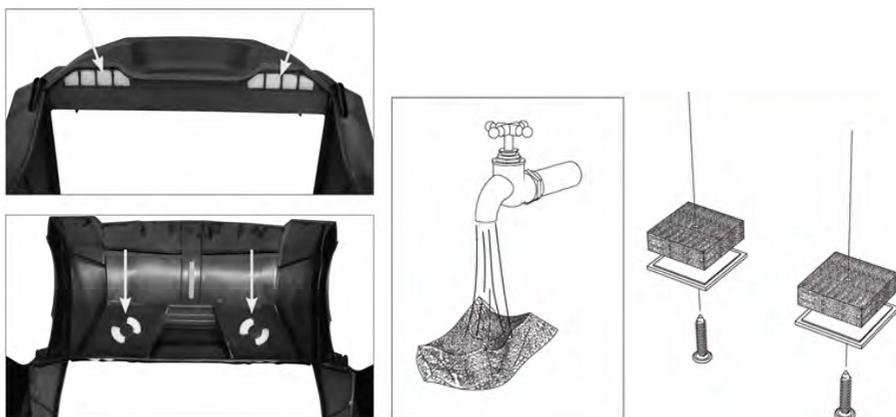


Рис. 14

Колёса

- 1) С помощью отвёртки аккуратно снимите колпачок колеса.
 - 2) С помощью кусачек отсоедините и снимите стопорную шайбу.
 - 3) Колесо может быть снято с оси.
- Используйте новую стопорную шайбу при установке колеса (рис.15).

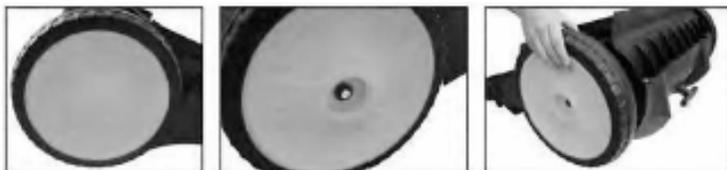


Рис. 15

Приводной ремень

При установке приводного ремня обратите внимание на направление вращения боковой щётки. При движении вперед боковая щётка должна поворачиваться внутрь (рис. 16).

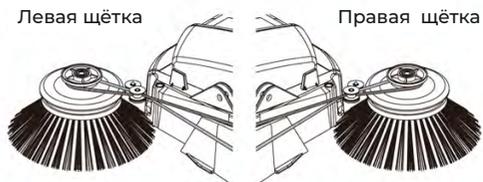


Рис. 16

Крышка устройства

Отвинтите все крепёжные винты. После этого крышка может быть извлечена (рис. 17).

Задний бортик

Отвинтите все крепёжные винты. После этого задний бортик может быть извлечён (рис. 18).



Рис. 17



Рис. 18

Боковой бортик

Отвинтите все крепёжные винты. После этого боковой бортик может быть извлечен (рис. 19).



Рис. 19

11. ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Щётку можно промыть водой. Избегайте горячей воды или очистки с помощью горячего воздуха;
- Корпус свипера можно промыть водой. Не подвергайте его длительному воздействию солнечных лучей;
- Для достижения наилучшего результата необходимо удалить нитки и т.п с щёток;
- По истечении некоторого времени использования устройства затяните переднее колесо гаечным ключом, чтобы избежать его ослабления (рис. 20).



Рис. 20



Производитель: LAIZHOU JIELI INDUSTRIAL CO., LTD.NO.398, EAST YUTAI STREET,
ECONOMIC AND TECHNICAL DEVELOPMENT ZONE LAIZHOU CITY, CHINA, 261400.

(Лэйжоу Жели Индастриал Ко., ЛТД. Адрес: Но.398, Ист Ютай Стрит, Экономиканд
Техникал Девелопмент Зон Лэйжоу Сити, Китай, 261400). Сделано в Китае.

Дата производства указана на упаковке.

Импортеры в РФ:

ООО «Флагман», 194292, г. Санкт-Петербург, 3-й Верхний пер,
дом 16, литера А. Тел.: (812) 334-77-77

ООО «ИНКОР», 610030, г. Киров, ул. Павла Корчагина, 1Б.
Тел.: (8332) 203-600, 203-775

ООО «Лесотехника», 664540, Иркутская область, Иркутский район,
с. Хомутово, ул. Чапаева, д. 1, офис 39. Тел.: (3952) 48-59-62

Прием обращений: info@villartec.ru

Импортер в Республике Беларусь:

ООО «Пилакос», 220062, г. Минск, ул. Тимирязева, 121/4, офис 6.

Прием обращений: info@villartec.by

Товар сертифицирован.

